

Distr.
LIMITED

E/CN.9/1997/L.6
27 February 1997
ARABIC
ORIGINAL: ENGLISH

المجلس الاقتصادي والاجتماعي



لجنة السكان والتنمية

الدورة الثلاثون

٢٤ - ٢٨ شباط/فبراير ١٩٩٧

البند ٤ من جدول الأعمال

إجراءات متابعة توصيات المؤتمر الدولي للسكان والتنمية:

الهجرة الدولية

مشروع قرار مقدم من نائبة رئيس اللجنة، السيدة جيني جيرفيلد (هولندا)، استناداً إلى مشاورات غير رسمية

متطلبات تقديم التقارير من لجنة السكان والتنمية

إن لجنة السكان والتنمية،

إذ تشير إلى قراري الجمعية العامة ٢٠٦/٥٠ المؤرخ ٢٣ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٥ و ٢١١/٥١ المؤرخ ١٨ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٦ بشأن مراقبة الوثائق والحد منها، والحاجة إلى توفير الوثائق في الوقت المناسب بجميع اللغات الرسمية،

وإذ تشير إلى المقرر ١/١٩٩٥ للجنة السكان والتنمية،

وقد ناقشت شكل وأساليب تقرير الأمين العام عن أنشطة المنظمات الحكومية الدولية والمنظمات غير الحكومية فيما يتصل بتنفيذ برنامج العمل، كما هو مطلوب في الفرع الثالث - ٣ من المرفق الأول لتقرير لجنة السكان والتنمية عن دورتها الثامنة والعشرين^(١)،

١ - تطلب إلى الأمين العام أن يقدم، في ضوء المقرر المتعلق بمواءمة تقديم التقارير، تقريراً إلى اللجنة في دورتها الحادية والثلاثين عن الهيكل الجديد للوثائق ودوريتها والمنهجيات المنقحة لتقديم التقارير من أجل كفالة تغطية التقارير المطلوب تقديمها في الوقت الحالي؛

(١) الوثائق الرسمية للمجلس الاقتصادي والاجتماعي، ١٩٩٥، الملحق رقم ٧ (E/1995/27).

٢ - تلاحظ أن الموضوع الخاص الواسع النطاق للغاية لعام ١٩٩٩ والحاجة إلى الاستعراض كل خمس سنوات في نفس السنة سيتطلب تخطيطا دقيقا وشاملا لتلافي الإفراط في الوثائق، وتقرر لذلك أن تقدم الأمانة العامة مقترحات محددة وتفصيلية بشأن كيفية تناول هذه المسألة لكي تنظر فيها اللجنة في دورتها الحادية والثلاثين؛

٣ - تطلب أن تقدم المواد التي تدرج عادة في تقرير الأمين العام عن أنشطة المنظمات الحكومية الدولية والمنظمات غير الحكومية إلى اللجنة في دورتها الحادية والثلاثين، وأن يتم إدماجها بالكامل في التقريرين المتعلقين برصد سكان العالم وبرصد البرامج السكانية؛

٤ - تكرر تأكيد طلبها، الوارد في المرفق الأول^(١)، بتقديم تقرير منقح للأمين العام عن أنشطة المنظمات الحكومية الدولية والمنظمات غير الحكومية في مجال الصحة الإنجابية، على أن يقدم إلى اللجنة في دورتها الحادية والثلاثين؛

٥ - تقرر أنه فيما يتعلق بتقرير الأمين العام عن رصد البرامج السكانية:

(أ) ينبغي أن يكون أكثر تركيزا على التحليل وأن يربط التقدم المحرز بصورة أكثر تحديدا بأهداف وتأثير المؤتمر الدولي للسكان والتنمية؛

(ب) يتعين أن يغطي التجربة في جميع البلدان، وأن يولي أولوية عليا لتحقيق معدل أفضل للاستجابة، وأن يستخدم نهجا مبتكرة وتعاونية؛

(ج) يستلزم كفاءة تغطية مجموعة الأنشطة في الموضوع الخاص بالسنة؛

٦ - ترحب بمبادرة تحسين تقديم التقارير عن التدفقات المالية من خلال التعاون مع المعهد الديمغرافي المتعدد التخصصات بهولندا، وتشجع استكشاف فرص تحسين تغطية التقارير الأخرى ونوعيتها من خلال مشاريع مشتركة مماثلة للتعاون، وعلى سبيل المثال، في رصد المنظمات غير الحكومية؛

٧ - تطلب أن يركز تقرير فرقة العمل المعنية بتوفير الخدمات الاجتماعية الأساسية للجميع التابعة للجنة التنسيق الإدارية بصورة أكبر على النتائج، والانجازات والتقدم المحرز على نطاق المنظومة.

— — — — —